

En la villa

Por un mes	1,00
Por semestre	5,40
Por año	10
Número suelto	0 20

LA REFORMA

En campaña

Por mes	1
Por trimestre	3,30
Por semestre	6,50
Por año	12,00

PERIODICO BISEMANAL — ORGANO DE LOS INTERESES DEL DEPARTAMENTO «ARTIGAS»

Aparecerá los jueves y domingos

Avisos y solicitudes á precios convencionales — Suscripcion adelantada

El Matrimonio Civil

Con este título publica lo siguiente nuestro colega «La Situación»:

Está en vigencia desde el 22 del corriente la Ley de matrimonio civil obligatorio, publicamos á continuación la alocucion que, para ese acto solemne, dispuso el gobierno de Guatemala se adoptase para la celebración del matrimonio civil, y la cual por cierto vale más, que los párrafos del Manual Toledano que para dicho acto leen los ministros del señor unas veces de disparada, otras entredientes y otras con voz gangosa.

En el decreto expedido por el gobierno de dicha República, se dispone que el funcionario vista de negro y que el local esté arreglado decentemente, cubriendo la mesa el pabellon de la República.

Llenadas las formalidades prescriptas por la Ley, se leerá á los cónyuges esta sencilla y moral exhortacion:

«Os encontrais en uno de los momentos más solemnes y trascendentales de vuestra vida, cual es el en que verificais vuestro matrimonio, considerado por la Ley que lo garantiza y ampara, como el único medio moral de fundar la familia y por un contrato solemne por el que un hombre y una mujer se unen con el fin de vivir en el mismo hogar en el seno de la más íntima amistad, de procrear y de auxiliarse mutuamente.

«Habeis contraído por ese acto la obligacion de criar, alimentar y educar á los hijos que tengais, deber sagrado é instintivo que la misma naturaleza gravara en todos los corazones, y que sin duda cumplireis con el cuidado y cariñosa solicitud que enjendra el amor, no olvideis que ellos serán el vínculo más querido entre vosotros.

«Ante esos tiernos lazos de vuestro afecto, dominad vuestras pasiones; dadles solo sanos ejemplos, é inculcadles, que la moralidad y el trabajo son los timbres más preciados del hombre, ya que es un deber nuestro preparar una generacion honrada y feliz de ciudadanos dignos de la patria.

«No olvideis tampoco que la sociedad bendice, considera y alaba á los buenos padres, por el gran bien que le hacen, dándole cumplidos ciudadanos, y que la misma sociedad censura y desprecia con justicia á los que por abandono, por mal entendido cariño, ó por su mal ejemplo, corrompen el inapreciable depósito que la naturaleza les confió.

«La esposa por la dulzura de su carácter y los demás datos de su sexo, está llamada principalmente á evitar las desavenencias que amenacen turbar el orden y la tranquilidad de la fa-

milia; y debe dar y dará al marido obediencia, en todo lo que no sea contrario á la moralidad y á las leyes, agrado, asistencia y consuelo, tratándolo siempre con la veneracion que se debe á la persona que nos apoya y defiende.

«El hombre, más vigoroso que la mujer, está obligado á protegerla y á ejecutar los trabajos fuertes y penosos; tratándola siempre como á la parte más delicada y sensible de sí mismo y con la benevolencia generosa que el fuerte debe al débil. Está igualmente obligado á tener en su casa á su esposa y á suministrarle todo lo preciso para las necesidades de la vida, segun sus facultades y su situacion, debiendo la mujer conformarse con esta, y ayudar á su compañero á sufrir en todas las situaciones penosas en que pudiera hallarse la familia.

«Ambos debeis prudenciar y atenuar vuestras faltas; y nunca os direis injurias, porque las injurias entre los casados deshonran al que las dice y prueban su falta de tino ó de cordura en la eleccion; ni menos os maltratareis de obra, porque es villano y cobarde abusar de la fuerza. Ambos, por último, debeis prepararos para la importante condicion de padres de familia, para que cuando lleguéis á serlo, vuestros hijos hallen en vosotros buen ejemplo y una conducta digna de servirles de modelo;

«La autoridad que previa una informacion acerca de vuestras cualidades, interviene para la validez de vuestro enlace, velará para que se cumplan las disposiciones legales relativas al matrimonio, y mediará siempre que lo demanden, las elevadas miras sociales de tan importante institucion.

«Sed, pues, felices en el seno de vuestro hogar é id con la seguridad de que, cumpliendo fielmente con vuestros deberes, obtendreis la dicha que proporciona el matrimonio.»

La Cuestion Misiones

Buenos Aires, Julio 28.

Referencias de la prensa brasilera, que aun cuando no sean con toda exactitud datos oficiales, reflejan, sin embargo, opiniones que merecen tenerse en cuenta, dado el carácter de los que las han emitido, dejan presumir que la cuestion Misiones se aproxima á un desenlace armónico y tranquilo, cual corresponde á dos pueblos vecinos y amigos, y que rol tan grande tienen que desempeñar en la civilizacion y progreso de estas regiones.

Ya el telegrama de nuestro Ministro en Rio Janeiro, señor Enrique

Moreno, al doctor Ortiz, transmitió la declaracion hecha por el de Relaciones Exteriores del Brasil, en el Senado, con motivo de la interpelacion del senador Correa.

La cuestion Misiones, dijo el ministro brasilero, está siendo tratada con la mayor cordialidad por ambos gobiernos, y lejos de demorar la solucion de la cuestion la medida á que se refiere el Senador (el nombramiento de una Comision mixta que estudie el territorio en litigio) creo que ella contribuirá al desenlace, tan breve como justo. Este es el deseo sincero, agregó, de ambos gobiernos.

Acentuando más todavía sus palabras, el ministro terminó diciendo que creia que la República Argentina, compenetrada como está de los sentimientos amistosos del Imperio, habia de cooperar con buena voluntad para obtener la solucion definitiva de esa antigua cuestion, y que esa solucion no le parecia estar lejana.

Estas declaraciones son satisfactorias, y tienen que ser un correctivo para los espíritus pesimistas, que temen que esa cuestion pudiera tener un desenlace violento.

La compenetracion mútua de ambos países, por los sentimientos leales y cordiales que los inspiran, son garantía de que se salvarán todos los obstáculos que obstan á la solucion que los dos desean, predominando la necesidad que tanto uno como otro tienen de paz este es el camino para desarrollar sus grandes fuerzas productoras, desarrollo que solo puede ser objeto de competencia y rivalidad benéficas en el campo fértil del comercio y de la industria.

En este sentido, da muy sanos consejos á su gobierno, «A Gaceta de Noticias», á propósito de la Exposicion Rural internacional que hemos de celebrar en 1886. Estimula el colega á que el Brasil se haga representar debidamente en ese torneo, en todos los ramos de su actividad, ya que el Imperio por lo pronto no puede realizar esas exposiciones.

Desearia seria que «A Gaceta» fuera escuchada y viniera en buena hora el comercio é industria brasileros á ocupar el puesto que en esa fiesta de emulaciones debe tener, abriéndose así mas amplio mercado á sus valiosos productos, y palpando en mayor escala las ventajas que le reporta nuestra prosperidad siempre creciente, que aumenta el número de sus consumidores.

Resultados son estos que contribuyen y contribuirán siempre á estrechar las relaciones políticas de los pueblos; y sobre todo de pueblos vecinos en contacto inmediato y en activísimo intercambio comercial.

Estos propósitos, estas perspecti-

vas, y además, por parte del Brasil, dificultades con que tropieza ya en lo referente á la trasformacion del brazo esclavo en brazo libre, ya en su situacion financiera, lo mismo que los esfuerzos que hace por atraer la inmigracion, sávia tan necesaria para su dilatado y complejo organismo — le aconsejan las soluciones pacíficas, y mucho mas, descansar, en los móviles corrientes y cordiales que no ha dejado un momento de acreditar la República Argentina en sus relaciones y gestiones internacionales.

Esta tambien, entregada á sí misma, satisfecha de la labor realizada, comienzos no más de la que tiene que emprender en razon de la importancia que ha adquirido en el concierto de las naciones y de lo vasto de su territorio, anhela la paz para desarrollar á su sombra fecunda sus múltiples fuentes de riqueza, poniendo á su servicio los elementos que necesitan.

Hay, pues, por ambas partes, motivos que inducen al ánimo á dar asenso á esa referencia, que vendría á disipar una vez más los puntos negros que pesimistas y especuladores suelen, con intermitencia, señalar en nuestras relaciones con el Brasil.

Dejemos ahora que la accion diplomática continúe su obra, en tan buen estado ya, y nos traiga la solucion que todos anhelamos, en armonia con la dignidad y el decoro de los que la debaten.

(La Tribuna Nacional.)

Gaceta

Tres testas coronadas en un libro

Tres testas coronadas han estado á punto de perecer por tres causas idénticas.

El príncipe imperial de Alemania el rey de Servia y el rey de Sajonia.

El rey de Servia iba guiando un coche en Linz, cuando un trenvía de vapor espantó los caballos y estos se desbocaron. El rey quiso tirarse fuera del carruaje. Pero se cojió un pié en el estribo y los caballos le arrastraron gran trecho, hasta que por su propia voluntad se detuvieron á la revuelta de un camino.

El príncipe imperial y el rey de Sajonia volvian del entierro del príncipe Federico Carlos, y sufrieron un accidente análogo en la Wilhemstrasse de Berlin. Los caballos de coche en que iban se desbocaron. El lacayo se tiró ó fué despedido del pescante. El cochero se sujetaba al asiento, perdido el dominio sobre los

animales. Afortunadamente uno de estos cayó, y el otro se vió obligado á defenderse.

Manifestacion infantil al General Grant

Dias antes de morir el General Grant, recibió la siguiente carta firmada por mas de 500 niños de Nueva York:

«Querido General: Nosotros, miembros del cuerpo de niños de la iglesia metodista episcopal de la avenida 55, hemos sabido que usted está enfermo. Estamos muy tristes y le rogamos á Dios le devuelva la salud. Sabemos que usted fué un día nuestro Presidente; y hemos oido decir á nuestros padres, cuán valeroso y sabio fué usted en la gran guerra. Nosotros lo recordaremos cuando nuestros mayores de ahora hayan desaparecido. Esperamos que su ejemplo nos ayudará á llevar una vida mas noble de la que llevaremos, si nunca hubieramos oido decir nada de usted. Le suplicamos acepte nuestros sinceros cariños buenos deseos y preces.»

Lo que ocurre en Centro-América

Tenemos á la vista nuestra correspondencia de Centro-América, dice «La Razon», y lo es de todo punto imposible seguir teniendo á nuestros lectores al corriente de lo que ocurre en esas Repúblicas.

De tal manera se han enredado allí las cosas que aquello es un verdadero laberinto. — En San Salvador reina la más espantosa anarquía: los diversos partidos políticos en que se divide la poblacion están en armas, peleando unos contra otros, y parece que estas discordias son fomentadas por Guatemala y otras repúblicas.

El general Figueroa, que habia ocupado la presidencia de San Salvador, despues de la renuncia del doctor Zaldívar, ha renunciado á su vez, siendo reemplazado por el señor Rosales.

Los guatemaltecos sostienen ahora que ellos no fueron derrotados en Chalchuapa, donde murió el general Barrios, y que ese hecho de armas fué un fracaso para las tropas salvadoreñas.

El hecho es que en todas aquellas Repúblicas reina la anarquía y que es de temer que los sucesos tomen mayores proporciones, estallando la guerra entre las cinco Repúblicas que el general Barrios pretendió unir en una sola.

Las batallas que se han librado han sido muy sangrientas y ha habido actos de verdadera crueldad ejecutados por los indios que tambien guerrecan por su cuenta.

Favores
Ya se ha dado principio á la colocacion de los nuevos faroles con que la Junta ha resuelto aumentar el alumbrado de la villa. Esta hacia.

Esperado
Dentro de breves dias debe llegar á la localidad el Inspector de Policías comandante Montoya, trayendo á su familia que actualmente se halla en el Salto.

La Aduana
Los periodos llegados ultimamente se ocupan de la exposicion elevada por los vecinos de la localidad pidiendo el establecimiento de la Aduana, pero no comunican nada respecto á la probabilidad de que se decreté tan importante mejora.
¿Habrá sido predicar en desierto, presentar aquella exposicion?

Cancion horrible
Con ojos de fiero con lengua candente,
Con garras de pantas de horrible puñal,
Con macho rastrera de sifia serpiente,
Con hambre de coras, de huesos, de gente,
En guerra va un monstruo que vive del mal.

Dígame que tanta de vida te da,
Dirige sus ojos y escapa su hiel;
Y abrasa de cerca, si hiel de lejos,
Y hierre los mocos, los niños, los viejos,
En todos sacando su instinto cruel.

El aire envenena con solo que escupa,
Su hiel es ponzoña, su aliento es hediondo;
Y chupa hasta el llanto, despues que lo chupa,
Cadáveres secos á miles agrupa,
Y en ellos revuelca su cuerpo de horror.

Los mira, los palpa, los huele, los cuenta,
Lamiendo el que resta podrido satin,
Y dice á su modo con voz truenante:
«¡Son pocos! ¡muchos; mas no está contenta
Migana, que es hambre de horrores (sin fin)».

Y vuelve á su guerra, pues nunca está (fuerte),
El monstruo manchado de azul y de betun;
Y siempre mas rudo, mas fiero, mas fuerte,
Se ceba y arrastra despojos de muerte
Cual barre en empuje la arena el simun.
Se acerca á nosotros! El monstruo se arrama,
Desiertos dejando los pueblos en pos!
¡Huyamos á un monte! ¡Mejor á una cima!
Que viene! Que llega! ¡Pardiez! Ya está encima!
El cólera! El cólera! ¡Ampárenos Dios!
Cecilio Navarro.

La Escuela Militar
Dice «El Ferro Carril»:
«La fundacion del Colegio Militar es ya un hecho.
«Al efecto circulan por los circuitos oficiales los siguientes rumores:
«Que se tiene en vista una cómoda casa, la cual será arreglada con todas las comodidades, al objeto que se destina.
«Que de la oficialidad que forman los regimientos de artillería y caballería,

ueria, cuerpos de infantería y de marina, etc. serán nombrados los respectivos gefes que han de dirigir las clases.
«A la vez, de todos los cuerpos van á dar varios cadetes para la plantacion del Colegio, á cuyo objeto ya han sido mandados á sus respectivos gefes unas circulares.
«Y por último se dá como encargado para director en jefe, al coronel Olave, y como segundo al mayor Jerez.

Escena novelesca
En casa de una familia extranjera bien acomodada en Buenos Aires se ha producido un hecho sangriento.
Un joven estudiante de ingeniería cuyo apellido comienza con la letra B. y que no ha mucho llegó de Europa, donde su padre lo envió á fin de ser el protagonista del hecho que nos ocupa.
B. visitó en la casa mencionada de tiempo atrás parece que con interés de casarse con una de las niñas, hermosa criatura de diez y seis años.
Ella á juzgar por las apariencias, permaneció indiferente á los obsequios del enamorado. B. sacó una sortija en el cual se leía la siguiente inscripción «Unión y Felicidad», y en un momento de desatención logró colocarla en uno de los dedos de la niña.
Una vez que ella leyó la inscripción, y pudo apreciar su valor, la sacó de la mano con toda sangre fría y devolviendosela á su dueño, nuevamente desechó sus propósitos.
El, primeramente se valió de los ruegos á fin de que aceptara su regalo y luego que vio que no daba resultado pasó á las amenazas.
Tampoco esto surtió efecto y con una imposibilidad admirable ante las injurias y amenazas que le dirigían quiso retirarse de la sala.
Entonces B. furioso y completamente loco sacó un estilete de que iba armado é intentó darle muerte á ella y luego al resto de la familia que la rodeaba.
Felizmente todas se libraron debido á haberse encerrado en una de las piezas interiores y B. fuera de sí sin saber lo que hacia y no encontrando á nadie de quien hacer una víctima, volvió contra sí mismo el estilete é intentó suicidarse infiriendose una grave herida en el cuello.
Momentos despues acudió la Policía y tomó las medidas que son de practica en estos casos.

Despacho del Juzgado Letrado Departamental
TRAMITE
Dia 13.— Luis Apolaro—intestado. Sentencia Definitiva.
José María Cata produciendo información, Exhorto del Juez de Honorarios del Quarahy.
Dia 14.— Ramon Bera—sumario, Manuel F. libe to Olivera y María Tabilla contra el Juz de Paz de la 4.ª seccion. Clementino B. de Machado—venia, Quintin R. de Almeida renunciando el cargo de tutor de los menores hijos de don Anacleto R. Jacques.

Edictos
Edicto de Policía
Comisaría de Órdenes
San Eugenio Junio 12 de 1885.
Desde esta fecha en adelante y por orden superior queda absolutamente prohibido el uso de armas de todas clases.
Quedan exceptuados de esta disposición los

los Carabineros, Traperos etc durante el tiempo que esta en su trabajo.
Los contraventores serán penados de acuerdo con las disposiciones vigentes, con cuatro pesos de multa y decomiso del arma.
Quedan encargados del fiel cumplimiento de esta orden los Señores Comisarios y demas empleados de policía.

Severo Bravo
Edicto de policía
Comisaría de órdenes.
San Eugenio, Julio 10 de 1885.
Siendo frecuentes las quejas que recibe esta Comisaría respecto á los daños que causan las animales sueltas por las calles y plazas, de acuerdo con las disposiciones policíacas vigentes y en cumplimiento de orden superior se previene:
1.ª Queda prohibido tener animales sueltos sin pastoreo ni como eldables de comer en las calles y plazas.
2.ª La falta de cumplimiento á esta disposición será penada con un peso por cada animal.
3.ª Los señores comisarios y demas empleados policíacos serán responsables del fiel cumplimiento de lo dispuesto.

Severo Bravo.
Comisario de órdenes.
Edicto
De mandato del Señor Juez Letrado Departamental Doctor D. Juan V. Roux, se hace saber que á solicitud de D. Joaquín Urbano Pereira, se va proceder por el Agrimensor publico D. Manuel Espalter, á la mensura, deslinde y amojonamiento de un campo que posee en el Departamento de Artigas, paraje denominado Catalan, y por la seccion judicial, cuya area es de tres mil quinientas cuarenta y nueve cuerdas cuadradas, lindando por el Norte con D. Clementino Pereira; por el Sud con D. Pacifico Suarez y D. Gregorio da Rosa Neves por Este con el arroyo Catalan Grande; y por el Oeste con D. Clementino Jose Pereira y D. Inocencio Suarez; habiendo sido nombrado Juez de mensura el que lo es de Paz de la seccion en que se halla ubicado el campo de la referencia. Lo que se hace saber en virtud de lo dispuesto por el artículo 1219 del Código de P. Civil.
Salto Julio 14 de 1885.

Edicto
Por disposición del Señor Juez Letrado Departamental Doctor Don Juan V. Roux se hace saber; que á solicitud de don José Antonio de Carballo, se va á proceder por el agrimensor publico don Manuel Espalter, á la mensura, deslinde y amojonamiento de un campo que posee en el Departamento de Artigas y comprendido entre los límites siguientes: por el Norte con campos de don Manuel José de Carballo, por el Sud y Este con el arroyo Yacuy terrenos de la villa de Belen, y por el Oeste con el arroyo de las Pavas, habiendo sido nombrado Juez de mensura el que lo es de Paz de la seccion en que se halla ubicado el campo de la referencia. Lo que se hace saber á las

partes interesadas para que comparezcan en el término de sesenta dias, á deducir sus derechos en forma. San Eugenio, Agosto 11 de 1885.
Martín A. Ximeno
Escribano Actuario

Seccion avisos
Carpintería ESPECIAL DE Chagas y Catá
Sin temor de equivocarnos, ponemos en conocimiento del publico que se hacen toda clase de trabajos del ramo á precios arreglados.
¡Ojo Á LA GANGA!
En el gran Baratillo de Ezequiel Castro y Hno. se está recibiendo un elegante, variado, y riquísimo surtido en los diferentes ramos que abarca el establecimiento.
En el artículo de tienda, hemos añadido un hermosísimo surtido de alhajas, á precios increíbles.
En el artículo almacén solo diremos para confirmar nuestra bien conquistada fama, de vender barato que hemos recibido un especial y riquísimo surtido, habiendo rebajado un 30 por ciento la mercadería de los precios anteriores.
¡Ojo pues al gran baratillo! Al verdadero y único baratillo. Ezequiel Castro y Hno.

GRANDI NOVIDADE!
A barca *Tenadora* que ven fazeza una grande reduccion nos precios das pasajeros no río Quarahy, está definitivamente concluida e prompta á receber passageiros—
Precios
De a cavallo, ida e volta 200 reis
De a pé id. id. 100
E DE GRAÇA!
Anastacio Colman.

SE VENDE
Un cuarto de legua de campo alambrado con buenas poblaciones, sita en Sarandí á inmediaciones del cuaro, cuyo campo perteneció á don Miguel Medina, lindando por el norte con una vertiente que separa los campos de don Pedro Marquez, por el Sud con la cuchilla de Belen, por el Este campo de don Juan Platero y por el Oeste con campos de don Baltazar de Bravo.
Los que interesen en el cba cdrán

informes en la casa de comercio de los señores Lizarralde y Avellaná del Salto.
Salto Julio 12 de 1885.
Lemorilo Castro
Escribano Actuario

Estracto
De los numeros que han sido premiados en la rifa de los señores Miraglia y Hermanos
201. Tres rebanques plateados
225. Un revolver níquel
236. Un cachillo plateado y dos rebanques iden.
209. Un carruaje y dos petizos
117. Un revolver
166. Una maquina de coser
219. Dos relojes de pared
113. Tres rebanques plateados
183. Un carreton toldado
115. Un recado completo plateado
87. Dos pistolas remington
18. Un prendedor de oro
5. Un revolver
133. Una docena sacos casimir
67. Un reloj de oro
57. Tres cabos de arreadores de metal.
118. Ocho caballos mansos
161. Un reloj de oro con cadena
249. Una docena sacos casimir
175. Trece arreadores de metal
10. Una maquina de coser

Segundo
AVISO
AL PUBLICO
José María Catá apoderado de la Seccion del finado José Roman Romero para en conocimiento de todos los que tienen cuentas pendientes con la casa, que habiendo terminado con el tiempo de la zafra, y algunos morosos no hayan concurrido á arreglarlas de algun modo, vuelva por medio del presente á recordárselas si deban, y no verificandolo dentro de un mes, procederá con ellos con arreglo á lo que la ley le concede a.

AVISO
Junta E. Administrativa del Departamento
Habienlose presentado á esta Junta Don Rogelio Valleda, solicitando autorizacion bastante para desviar un camino vecinal que cruza por la parte Sud del campo de su propiedad ubicado en Catalan chico 3.ª seccion de este Departamento y habiendo informado el Juez de Paz de la misma y los vecinos líderes Don Salvador Alves de Pedros, Don Silveiro Fontoro y don Joaquin Antonio de Carballo, que en el desvio que se pretende no se perjudica de ningun modo al tránsito publico: Esta Corporacion de acuerdo con lo prescripto en el artículo 687 del C. Rural y á fin de evitar dificultades no previstas, hace conocer al público la pretencion del solicitante Sr. Valleda, conzediendo á la vez un plazo de treinta dias á contar de la presente fecha, para el que tenga que hacer alguna objecion á oposicion al respecto, se presente en esta oficina dentro del término señalado.
San Eugenio Agosto 14 de 1885.
El Secretario
Silvio Garbarini

AL PÚBLICO Y AL COMERCIO
Los abajo firmados, participan al público y al comercio en general que la casa que giraba en los Cerros de Arapey bajo la firma de Fernandez y Machado, queda disuelta desde esta fecha segun escritura publica celebrada hoy, quedando el

activo y pasivo de ella á cargo de don Antonio F. Machado.
Salto, Julio 9 de 1885.
Cosme Fernandez.
Antonio F. Machado.

JUNTA E. ADMINISTRATIVA
Esta corporacion previene á los dueños de rodados que el plazo para el pago de puestas de carruajes particulares vence el dia 31 de corriente y para la de otros rodados el dia 31 de Agosto próximo.
Los que dejaren trascurrir esos plazos, incurrirán en las penas establecidas por la ley de la materia.
San Eugenio, Julio 12 de 1885.
El Secretario
Silvio Garbarini.

Segundo
AVISO
AL PUBLICO
José María Catá apoderado de la Seccion del finado José Roman Romero para en conocimiento de todos los que tienen cuentas pendientes con la casa, que habiendo terminado con el tiempo de la zafra, y algunos morosos no hayan concurrido á arreglarlas de algun modo, vuelva por medio del presente á recordárselas si deban, y no verificandolo dentro de un mes, procederá con ellos con arreglo á lo que la ley le concede a.

AVISO
Junta E. Administrativa del Departamento
Habienlose presentado á esta Junta los señores Migón Pons y C. solicitando autorizacion bastante para desviar un camino departamental que cruza por el centro del campo de su propiedad sita en la cuchilla de Yacaré Cururú 4.ª seccion de este Departamento, y habiendo informado el Juez de Paz y los vecinos líderes Don Manuel Allende, don Jose Alves de Olivera y don Augusto Agel, que, en el desvio que se pretende, no se perjudica de ningun modo el tránsito publico: Esta Corporacion de acuerdo á las formalidades prescriptas en el art. 687 del C. Rural y á fin de evitar dificultades imprevistas, hace conocer al público la pretencion de los solicitantes señores Pons y C. concediendo á la vez un plazo de treinta dias, á contar de la fecha para el que tenga que hacer alguna objecion á oposicion al respecto, se presente en esta oficina dentro del término señalado.
San Eugenio Agosto 14 de 1885.
Secretario.
Silvio Garbarini.

IMPRENTA DE LA REFORMA

En este establecimiento se hacen todas clases de trabajos concernientes al ramo

COMO SERIE

Programas Recibos Carteles
Invitaciones Tarjetas Cuentas Precios corrientes
ESTADOS
INVITACIONES FÚNEBRES
ROTULOS RECIBOS
TALONARIOS, TARJETAS DE VISTA

AVISO
Dr.
Diego Martinez
ABOGADO
Tiene su Estudio en la casa de don Rafael Paz.

AVISO
O Baixerel A. R. Au
ABOGADO
Residencia municipal de epulios, é encontrado para en comisiones de su profesión en el pueblo de Quarahy.

AVISO
Dr. Manuel Gil
Medico cirujano
— Plaza 18 de Julio —

AVISO
JUAN C. GOMEZ
Se encarga de la tramitacion de asuntos judiciales y administrativos.
Recibe ordenes en el Estudio del Doctor Salterain.
Salto

Correo
Recibo y entrega de correspondencia franca de 9 á 3 h. Cartas recomendadas de 10 á 3 h. Servicio de Giro Postal de 10 á 3 horas.
Las vísperas de salidas de correo se abren por la tarde de 5 á 7 h. para recibir la correspondencia franca de salida.
San Eugenio Abril 12 de 1885.
El Administrador.

Dr. J. Silvan Fernandez
ABOGADO DE LA MATRÍCULA
Tiene su Estudio en la casa de don José Machado.

MARTIN XIMENO
ESCRIBANO PUBLICO
Recibe ordenes en la oficina del Juzgado Letrado Departamental

A. Gomez Alzaga
PROCURADOR
Se encarga de la tramitacion de asuntos judiciales y administrativos—arreglo de testamentos—receptos—comisiones de compra y venta de campo—educacion de hijos—reclamacion de

JULIO DELGADO
Procurador
Oficina sus servicios en el estudio del Doctor Dupont.
Salto

ENRIQUE MOREL
AGRIMENSOR
108 Cuareim 108
SALTO

Esteban Real y OLIVERA
AGRIMENSOR
Calle tres cruces número 5
SALTO

Heraclio Jaureche
AGRIMENSOR
Calle Dayman 74
SALTO

BOTICA Y DROGUERIA DEL INDIO

SALTO ORIENTAL

La mas antigua en el departamento del Salto y Artigas. Depósito permanente de productos químicos, farmacéuticos y especialidades asi como medicamentos dosimétricos

En este establecimiento se preparan las siguientes especialidades

ACEITE DE HIGADO DE BACALAO

Desinfectado de Emilio Urtizberea autorizado por el H. C. de Higiene de la Republica. Garantido y el mejor de todos.

JARABE PARA LA TOS

De Emilio Urtizberea. Infalible remedio para toda clase de toses incluso la tos convulsa, cuyo medicamento ha obtenido un exito completo confirmado por mas de 500 certificados de la Republica Oriental. Argentina e Imperio del Brasil.

VINO TÓNICO

Contra los vómitos de las señoras embarazadas, empaños, vómitos y diarreas de las criaturas.

Preparado por Emilio Urtizberea

VINO DE QUINA

Simple y ferruginoso preparado por Emilio Urtizberea

LICOR DE ALQUITRAN

QUINADO

Para las afecciones de pecho y pulmones. Superior a todos los introducidos hasta ahora del extranjero.

Depósito: casa de don Fernando Ribera.

SAN EUGENIO.

ASMA

OPRESION — SUFFOCACION

Las Perlas de eter del doctor CLAYTON, aprobadas por la Academia Imperial de medicina de Paris, calman casi siempre instantaneamente los accesos de asma, opresion, suffocacion, asi como los dolores de cabeza y la jaqueca. Basta, al momento del dolor, de tragar una o dos perlas con un poco de agua. Es ciertamente el medicamento mas facil de tomar en esta clase de enfermedades.

Las Perlas de trementina del doctor CLAYTON se emplean diariamente con un suceso inmenso para la curacion de las nevralgias, de los reumatismos, ciática y catarros de la vejiga. Han sido recomendadas por un gran numero de medicos y particularmente por el doctor Trousseau, que señala este medicamento como el mas eficaz. Conviene de tomar 4 a 8 al momento de las comidas.

La aprobacion de la Academia Imperial de medicina es, por lo demas, una garantia de la buena preparacion de estos medicamentos y de su eficacia.

DEPOSITO
En Buenos Aires, Demarelli y C^{ra}; — En Montevideo, Imbert y W. Granerl.

GRAN BARATILLO DEL ANCLA DORADA

En este acreditado establecimiento, se acaba de recibir un espléndido magnifico y variado surtido en los ramos de Tienda, Almacen y Zapateria.

En el ramo de Tienda, un especial, para todos los gustos y todas edades.

Ygualmente articulos de lujo. Convencidos los dueños del Establecimiento, de que en el mucho vender esto la utilidad, estan dispuestos a vender todo a precios reducidisimos.

San Eugenio Noviembre de 1884
Castro y Ca.

GRAN BARATILLO DEL ANCLA DORADA

Comunicamos a nuestros constantes favorecedores, la especialidad de articulos, que en el ramo de almacen hemos recibido; como ser.

Magnifico Queso Gruyeri.
> de Holanda.
> Salchichon de Bo-

lonia.

> Té de Souchog.
> ulce de membrillo
> Dulce seco por li-

bras.

Magnificas conservas Hespas-

las.

> Mortadello.
> Ostras frescas.
> Frutas en Almibas.
> Mostaza inglesa y

francesa.

Especialidad en vi-

nos.

Castro y Cu,

Sastreria

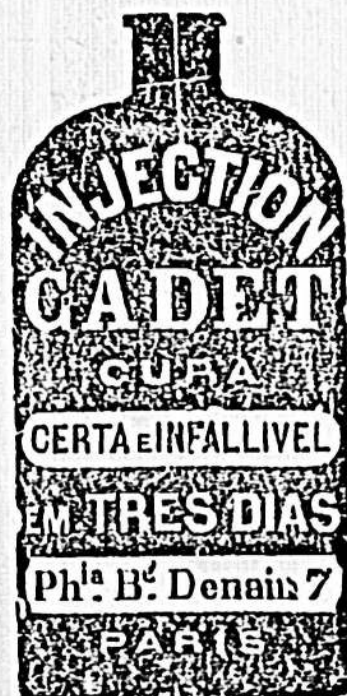
ITALIANA

DE

VICENTE PIERRI

SALTO

En este establecimiento se ha recibido un magnifico surtido de casimires propios para la estacion. Se hacen trajes sobre medidas al alcance de todos los bolsillos. Especialidad en ropa hecha.



GRAN QUEMAZON

En la casa de comercio por mayor y menor de Alberto Montaldo, establecida en el Salto — acaba de recibirse un rico y variado surtido de tienda, almacen y ferreteria — asi como una gran variedad de articulos de fantasia.

Dado los precios sumamente módicos a que vendemos, los comerciantes de campaña podran surtir en nuestra casa, a los mismos precios casi que en la capital.

Gran novedad

En la casa de comercio de don José Machado y Ca. se ha recibido un selecto y variado surtido de articulos de tienda, mercaderia, almacen, ferreteria y quincalleria, asi como una gran cantidad de calzado para hombres, señoras y niños.

Ropa hecha de todas clases y a precios sin competencia — Gran variedad en ricas alhajas de oro — relojes de oro remontoir, de platina dorada y nikel.

GRAN BARATILLO

Ezequiel Castro y Hermano

Convencidos los dueños de este establecimiento que en el mucho vender está la utilidad, han resuelto hacer una rebaja considerable en los precios corrientes de Almacen lo que viene a significar una economía para el consumidor de mas de un cincuenta por ciento.

¡Hé aquí los precios que rigen hoy en nuestra casa!

	Libra	Arroba
Harina de trigo	\$ 1.20	
Fariña mandioca	1.00	
Azúcar refinada	2.80	
Azúcar Blanca 1.	2.50	
Arroz Batavia	06 1.50	
Arroz Glacé	08 2.00	
Yerba Argentina	10 2.40	
Yerba Misionera	08 1.80	
Fideos del pais	10 2.40	
Fideos Genova lejitimos	20	
Javon en barras	08 1.80	
Sal en Bolsas		1.60 Bolsa
Galleta Numancia	16	
Sahunto fino	30	
Alambre para cercos		3.50 Qu'nal
Velas esterinas paquete	16	
> de familia >	24	
Aguardiente cuarta	24	
Aceite comer cuarta	28	
Kerosene Lucero cuarta	12 1.70	lata
Sal de Cádiz	02	
Tabaco en rama libra	50	
Tabaco picado >	70	
Virginia negro >	70	
> Colorado >	60	
Vino carlon cuarta 14. Damajuana		2.
< frances < 16 <		2.40
< demesa superior id. 20 <		2.80
< mistela especial < 30 <		
< vinagre < 10 <		
Café molido especial	Libra 40	
Almidon	< 12	

Previendo a nuestros favorecedores que garantimos la calidad y clase buena del articulo.

Surtido especial en cristalina, lozas finas, quesos varias clases, té fino, y otras especialidades que seria larguísimo enumerar.

Ezequiel Castro y Hno.

Nota importante

Contando esta casa con el envase propio para arroba, 112 arroba y 114 arroba, de cualquier articulo, ofrecemos a nuestros favorecedores, la facilidad de hacer conducir a domicilio las compras que se sirvan efectuarnos.